

## Entradas

El precio de las proyecciones en El Almacén es de 3 € la entrada general y de 1 € la entrada reducida. El resto de actividades son gratuitas previa reserva de plaza o con entrada libre.

Toda la información detallada puede consultarse a través de la página web.

El programa puede estar sujeto a cambios.

## Tickets

The price of screenings at El Almacén is €3 for general admission and €1 for reduced admission. The rest of the activities are free with prior reservation of a place or with free admission.

All detailed information can be found on the website.

The programme may be subject to change.

[muestradecinedelanzarote.com](http://muestradecinedelanzarote.com)

## Secciones / Sections

### Sección Oficial / Official Section

Proyección y debate de las mejores películas internacionales recientes a competición / Screening and debate of the best recent international films in competition

### Trasfoco: la emigración / Trasfoco: emigration

Proyección y debate de las mejores películas de la historia del cine dedicadas a la emigración, tema protagonista de la edición / Screening and debate of the best films in the history of cinema dedicated to emigration, the main theme of the edition

### Cruce de caminos: cineastas de Canarias / Cruce de caminos: filmmakers from the Canaries

Proyección y debate de los mejores cortometrajes de creación insular actual a competición / Screening and debate of the best short films of current Canarian creation in competition

### Sesiones itinerantes por municipios / Itinerant sessions in municipalities

Proyecciones de la sección Trasfoco: la emigración en Haría, La Graciosa, Tegui, San Bartolomé, Tías y Tinajo / Screenings of the Trasfoco: Emigration section in Haría, La Graciosa, Tegui, San Bartolomé, Tías and Tinajo

### Sesiones familiares / Family sessions

Espectáculo de títeres y proyección de un cortometraje de animación para chiniños y chiniñas / Puppet show and animation short film screening for children

### Sesiones educativas / Educational screenings

Proyección y debate de un largometraje para los centros públicos de enseñanza de Lanzarote y Fuerteventura / Screening and debate of a feature film for public schools in Lanzarote and Fuerteventura

Organiza



Patrocina



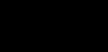
Con la financiación del GOBIERNO DE ESPAÑA



Colabora



Apoya



# MUESTRA DE CINE DE LANZAROTE

13ª muestra de cine de lanzarote

## 23 NOV-3 DIC 2023

«HALLÁNDOME CARGADO DE FAMILIA Y CONSTITUIDO EN POBREZA, COMO QUIEN NO TIENE OTRA COSA QUE EL CORTO PRODUCTO DE DICHS BIENES Y SU TRABAJO PERSONAL, HE DELIBERADO EMBARCARME CON MI FAMILIA A LA CIUDAD DE BUENOS AIRES CON EL OBJETO DE MUDAR Y MEJORAR DE FORTUNA».

GASPAR ÁLVAREZ, VECINO DE LA VILLA DE TEGUISE, 1810

“WITH A LARGE FAMILY AND MIREN IN POVERTY, WITH NO MORE TO MY NAME THAT THE PRODUCT OF SUCH POSSESSIONS AND THEIR PERSONAL LABOUR, I HAVE THOUGHT TO SET SAIL WITH MY FAMILY TO THE CITY OF BUENOS AIRES WITH THE GOAL OF SETTLING THERE AND IMPROVING MY FORTUNE.”

GASPAR ÁLVAREZ, RESIDENT OF THE TOWN OF TEGUISE, 1810

## Sedes principales / Main venues

### El Almacén

Calle José Betancort, 33. Arrecife

### UNED Lanzarote

C. Blas Cabrera Felipe, s/n. Arrecife

### Escuela de Arte Pancho Lasso

Calle Méndez Perdomo, 2. Arrecife

### Centro Cívico de Arrecife

Calle El Forito s/n. Arrecife

### Islote de Fermina

Arrecife

### Centro Sociocultural La Tegala

Plaza León y Castillo, 16. Haría

### Sala El Aljibe

Pl. de la Constitución, 1. Haría

### Centro Sociocultural

Inocencia Páez

C. Calima, 38. La Graciosa

### Centro Sociocultural de Famara

Caleta de Famara. Tegui

### Centro Cívico de Playa Honda

Calle Fragata, 26. San Bartolomé

### Teatro Municipal de Tías

Calle San Antonio, 4. Tías

### Ermida de San Antonio

Avenida Central, 57. Tías

### Teatro Municipal de Tinajo

Av. de los Volcanes, 21. Tinajo



La jaula de oro. Diego Quemada-Díez

## SÁBADO / SATURDAY 18/11 – DOMINGO / SUNDAY 10/12

EXPOSICIÓN / EXHIBITION  
Los bultos de la emigración  
Arrecife

Visitas guiadas / Guided tours:  
Estefanía Camejo  
Miércoles / Wednesday 29/11 | 17:00  
Viernes / Friday, 01/12 | 17:00  
Sábado / Saturday, 02/12 | 10:30

## JUEVES / THURSDAY 23/11

17:30  
INAUGURACIÓN / OPENING  
Viudas Blancas 11'  
Los emigrantes 13'  
Entrega del premio honorífico a / Honorary Award to Escuela Internacional de Cine y Televisión de San Antonio de los Baños

## VIERNES / FRIDAY 24/11

09:00-14:00  
PROGRAMA EDUCATIVO PARA CENTROS DE ENSEÑANZA / EDUCATIONAL PROGRAMME FOR SCHOOLS  
El Almacén

16:30-18:00  
ENCUENTROS / MEETINGS  
Encuentro con emigrantes / Meeting with emigrants  
Moderado por / Moderated by Saúl García  
El Almacén

18:30  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
L'America, 106'  
El Almacén

19:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
In this world, 90'  
Centro Sociocultural La Tegala, Haría

21:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
Reminiscencias de un viaje a Lituania, 88'  
Presentación a cargo de / With Audrius Stonys  
El Almacén

## SÁBADO / SATURDAY 25/11

9:00-13:00  
PATEADA / HIKE  
Tras las huellas de la emigración en Lanzarote  
Guiada por / Guided by Arminda Arteta

9:00-13:00  
PATEADA / HIKE  
Testimonios de la emigración: rastros documentales de quienes se fueron  
Guiada por / Guided by Víctor Bello

10:00-11:00  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Sala El Aljibe, Haría

17:30-18:30  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Centro Sociocultural de Famara, Teguiuse

18:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
Tolyatti Adrift, 70'  
Presentación de la directora / With the filmmaker: Laura Sisteró  
El Almacén

20:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
Los Emigrantes, 151'  
El Almacén



Reminiscencias de un viaje a Lituania. Jonas Mekas

## DOMINGO / SUNDAY 26/11

9:00-13:00  
PATEADA / HIKE  
Testimonios de la emigración: rastros documentales de quienes se fueron  
Guiada por / Guided by Víctor Bello

9:00-14:00  
PATEADA / HIKE  
Regresos de la emigración: reinversiones económicas en la isla  
Guiada por / Guided by Mario Alberto Perdomo

10:00-12:00  
TALLER INFANTIL / CHILDREN'S WORKSHOP  
"El viaje", 6-10 años / years  
Islote de Fermina

12:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
News from home, 85'  
El Almacén

17:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
The immigrant, 30'  
Espejismos, 24'  
Presentación del director / With the filmmaker: Alfonso Palazón  
Emigranti, 12'  
Notes sur l'émigration, 18'  
Felices fiestas, 6'  
Presentación del director / With the filmmaker: Víctor Moreno  
El Almacén

17:30-18:30  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Centro Cívico Arrecife

19:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
Aquí y Allá, 110'  
Centro Sociocultural Inocencia Páez, La Graciosa

El camino de la esperanza. Pietro Germi



19:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
Nuevo Mundo, 113'  
Presentación del director / With the filmmaker: Emanuele Crialese  
El Almacén

22:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
A media voz, 80'  
El Almacén

## LUNES / MONDAY 27/11

09:00-14:00  
PROGRAMA EDUCATIVO PARA CENTROS DE ENSEÑANZA / EDUCATIONAL PROGRAMME FOR SCHOOLS  
El Almacén

11:30-13:00  
ENCUENTRO CON EL PREMIO HONORÍFICO / MEETING WITH THE HONORARY AWARD, Escuela Internacional de Cine y Televisión de San Antonio de los Baños  
Moderado por / Moderated by Roger Koza  
Escuela de Arte Pancho Lasso

18:30  
SECCIÓN OFICIAL / OFFICIAL SELECTION  
No esperes demasiado del fin del mundo, 163'  
Presentación del director / With the filmmaker: Radu Jude  
El Almacén

## MARTES / TUESDAY 28/11

09:00-14:00  
PROGRAMA EDUCATIVO PARA CENTROS DE ENSEÑANZA / EDUCATIONAL PROGRAMME FOR SCHOOLS  
El Almacén

17:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
Yo, un negro, 70'  
El Almacén

18:30  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
La negra de..., 70'  
Presentación a cargo de / With Zinthia Palomino  
El Almacén

19:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
El camino de la esperanza, 105'  
Centro Sociocultural de Famara, Teguiuse

20:30  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
Transe 126'  
Presentación a cargo de / With Jéssica Pestana Alcaraz  
El Almacén

## MIÉRCOLES / WEDNESDAY 29/11

09:00-14:00  
PROGRAMA EDUCATIVO PARA CENTROS DE ENSEÑANZA / EDUCATIONAL PROGRAMME FOR SCHOOLS  
El Almacén

17:00-18:30  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Centro Cívico Arrecife

19:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
La jaula de oro, 110'  
Teatro Municipal de Tías

20:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
El tren de la memoria, 85'  
Presentación de las directoras / With the filmmakers: Marta Arribas y Ana Pérez  
Multicines Atlántida

17:00-18:30  
ENCUENTROS / MEETINGS  
Encuentro con emigrantes / Meeting with emigrants  
Moderado por / Moderated by Pilar Estevan  
El Almacén

18:30  
SECCIÓN OFICIAL / OFFICIAL SELECTION  
La noche oscura - Las hojas silvestres (Los ardientes, los obstinados), 180'  
Presentación del director / With the filmmaker: Sylvain George  
El Almacén

17:00-18:30  
ENCUENTROS / MEETINGS  
Encuentro con emigrantes / Meeting with emigrants  
Moderado por / Moderated by Pilar Estevan  
El Almacén

18:30  
SECCIÓN OFICIAL / OFFICIAL SELECTION  
La noche oscura - Las hojas silvestres (Los ardientes, los obstinados), 180'  
Presentación del director / With the filmmaker: Sylvain George  
El Almacén

19:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
Viudas Blancas, 85'  
Presentación del codirector / With the filmmaker: Daílo Barco  
Centro Cívico de Playa Honda, San Bartolomé

## JUEVES / THURSDAY 30/11

09:00-14:00  
PROGRAMA EDUCATIVO PARA CENTROS DE ENSEÑANZA / EDUCATIONAL PROGRAMME FOR SCHOOLS  
El Almacén

17:00-18:30  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Centro Cívico Arrecife

18:00  
SECCIÓN OFICIAL / OFFICIAL SELECTION  
Malqueridas, 75'  
Presentación de la directora / With the filmmaker: Tana Gilbert  
El Almacén

19:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
La jaula de oro, 110'  
Teatro Municipal de Tías

17:30-18:30  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Centro Cívico Playa Honda, San Bartolomé

17:30-19:30  
MESA DE DEBATE / ROUNDTABLE  
Moderado por / Moderated by Nicolás Castellano  
UNED Lanzarote

18:00  
SECCIÓN OFICIAL / OFFICIAL SELECTION  
Malqueridas, 75'  
Presentación de la directora / With the filmmaker: Tana Gilbert  
El Almacén

19:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
La jaula de oro, 110'  
Teatro Municipal de Tías

20:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
El tren de la memoria, 85'  
Presentación de las directoras / With the filmmakers: Marta Arribas y Ana Pérez  
Multicines Atlántida

17:00-18:30  
CURSOS / WORKSHOP  
Proyección de la película ciega realizada en los cursos de sonido / Projection of the blind film made in the sound courses  
El Almacén

17:30-18:30  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Teatro municipal de Tinajo

17:00-18:30  
CURSOS / WORKSHOP  
Proyección de la película ciega realizada en los cursos de sonido / Projection of the blind film made in the sound courses  
El Almacén

17:30-18:30  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Teatro municipal de Tinajo

## VIERNES / FRIDAY 1/12

09:00-14:00  
PROGRAMA EDUCATIVO PARA CENTROS DE ENSEÑANZA / EDUCATIONAL PROGRAMME FOR SCHOOLS  
El Almacén

18:00  
CRUCE DE CAMINOS: CINEASTAS DE CANARIAS  
Árbol que (me) mira, 22'  
Ánimo de lucro y el mar sin fin, 10'  
Todo el mundo habla de Javier, 2'  
Las invasiones biológicas. El caso del Ovis orientalis musimon en la isla de Tenerife: «El último muflón», 10'  
Bloom, 18'

Presentación de las directoras y directores / With the filmmakers: David San Ginés, Bruno Atkinson, Fátima Luzardo, Omar Al Abdul Razzak y Shira Ukrainítz  
El Almacén

19:00  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
14 kilómetros, 95'  
Teatro Municipal de Tinajo

20:30  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
La invención del otro, 140'  
Presentación del director / With the filmmaker: Bruno Jorge  
El Almacén

## SÁBADO / SATURDAY 2/12

9:00-13:00  
PATEADA / HIKE  
Tras las huellas de la emigración en Lanzarote  
Guiada por / Guided by Arminda Arteta

10:00  
JURADO  
Deliberación pública del jurado / Public deliberation of the jury  
El Almacén

11:00-12:00  
TALLER FAMILIAR DE CONSTRUCCIÓN DE CAJA NIDO PARA AVES  
Impartido por / Given by Birding Canarias  
Kiosko de la Música, Arrecife

11:30-12:30  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Ermita de San Antonio, Tías

17:00-18:30  
CURSOS / WORKSHOP  
Proyección de la película ciega realizada en los cursos de sonido / Projection of the blind film made in the sound courses  
El Almacén

17:30-18:30  
SESIONES FAMILIARES / FAMILY SESSIONS  
Espectáculo de títeres y proyección de cortometraje / Puppet show and short film screening  
Teatro municipal de Tinajo

19:30-20:30  
CLAUSURA Y ENTREGA DE PREMIOS / CLOSING AND AWARDS  
El Almacén

20:30  
TRASFOCO: LA EMIGRACIÓN  
América, América, 174'  
El Almacén

## DOMINGO / SUNDAY 3/12

9:00-11:00  
PATEADA / HIKE  
Observación de aves migratorias / TRADUCCIÓN  
Guiada por / Guided by Birding Canarias

10:00-12:00  
TALLER INFANTIL / CHILDREN'S WORKSHOP  
"El viaje", 6-10 años / years  
Islote de Fermina

El programa puede estar sujeto a cambios. Consulte la web.

L'America. Gianni Amelio

